

RÅDETS AFGØRELSE

af 18. juni 1973

om fastlæggelse af et forskningsprogram for Det europæiske økonomiske Fællesskab,
vedrørende miljøbeskyttelse (indirekte aktion)

(73/180/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 235,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet, og

ud fra følgende betragtninger:

Artikel 3 i traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab foreskriver, at Fællesskabets virke særligt omfatter ophævelse, medlemsstaternes imellem, af told og kvantitative restriktioner ved varers ind- og udførsel, såvel som af alle andre foranstaltninger med tilsvarende virkning, gennemførelse af en ordning, der sikrer, at konkurrencen inden for fællesmarkedet ikke fordrejes, samt indbyrdes tilnærmelse af de nationale lovgivninger i det omfang, dette er nødvendigt for fællesmarkedets funktion; de aktioner, der er fastsat i bilaget til denne afgørelse, er nødvendige blandt andet for virkeliggørelsen af disse målsætninger og for, i overensstemmelse med artikel 2 i samme traktat, at begunstige en harmonisk udvikling af den økonomiske virksomhed i Fællesskabet som helhed såvel som for at forbedre levevilkår og beskæftigelsesforhold i medlemsstaterne;

de forskningsaktioner, som denne afgørelse vedrører, forekommer således påkrævede for at virkeliggøre visse af Fællesskabets mål inden for fællesmarkedets rammer;

traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab indeholder ikke fornøden hjemmel hertil,

Et forskningsprogram for Det europæiske økonomiske Fællesskab vedrørende miljøbeskyttelse fastlægges, således som det fremgår af bilaget, for en periode af tre år fra den 1. januar 1973. Bilaget udgør en integrerende del af denne afgørelse.

Artikel 2

Den højeste grænse for de økonomiske forpligtelser og det personale, der er nødvendigt for gennemførelsen af dette program, fastsættes til 6,300 millioner regningsenheder og til 4 ansatte, idet regningsenheden er fastsat i artikel 10 i finansforordningen af 25. april 1973 vedrørende De europæiske Fællesskabers almindelige budget ⁽¹⁾.

Artikel 3

Kommissionen sørger for gennemførelsen af dette program. Den aflægger hvert år en rapport herom til Rådet.

Artikel 4

Det i bilaget fastsatte program underkastes i begyndelsen af det andet år en revision efter egnede fremgangsmåder, særligt i lyset af afgørelserne fra Topkonferencen i Paris.

Artikel 5

Udbredelse af den viden, der erhverves ved gennemførelsen af de dele af programmet, som er fastsat i bilaget, sker på betingelser og inden for grænser, der senere vil blive fastlagt.

Udfærdiget i Luxembourg, den 18. juni 1973.

På Rådets vegne

A. LAVENS

Formand

⁽¹⁾ EFT nr. L 116 af 1. 5. 1973, s. 1.

BILAG

INDIREKTE AKTION

IKKE-NUKLEARE AKTIONER

Miljøbeskyttelse

Forurening og skadelige virkninger

FÆLLESPROGRAM

Et maksimumsbeløb på 6,300 millioner regningsenheder afsættes til dette programpunkt, og personalet fastsættes til 4 ansatte.

Programpunktet vedrører følgende emner:

- a) oprettelse af en databank for kemiske produkter, der vil kunne forurene miljøet;
- b) skadevirkninger fremkaldt af bly;
- c) epidemiologiske undersøgelser af virkninger ved forurening af luft og af vand;
- d) de forurenende mikrostooffers virkning på mennesket;
- e) vurdering af de økologiske virkninger af vandforurenende stoffer;
- f) teledetektion af forurening af atmosfæren.

Undersøgelserne og laboratorieaktionerne udføres efter kontrakt.
